

# PM harap sempadan dunia tidak dimusnah

**BH - 8 JUN 2001**  
**Daripada**  
**Jamhariah Jaafar**

TOKYO, Khamis - Globalisasi tidak sepatutnya diterjemahkan sebagai tindakan yang perlu memusnahkan sempadan dunia, sebaliknya ia boleh dilaksanakan jika semua pihak bersetuju merendahkan sempadan secara terpilih.

Datuk Seri Dr Mahathir Mohamad berkata, dunia sepatutnya mengaku kesulitan dan kesudahan merentasi sempadan menyekat interaksi ekonomi, aliran bebas kepakaran dan modal yang mendatangkan kekaayaan.

"Kita boleh mencapai tujuan yang sama dengan hanya bersetuju merendahkan sempadan mengikut bahagian bagi modal untuk mengalir masuk, malah untuk menyediakan insentif bagi

aliran masuk modal," katanya.

Ketika menyampaikan ucapan dalam Siri Ceramah Utama U Thant di sini hari ini, Perdana Menteri berkata bagi Malaysia, ia

nesia adalah orang yang menyedari mengenai kehadiran globalisasi sebagai satu bentuk baru penjajahan.

"Kami fikir beliau merepek, tetapi sekarang kami

tanpa sempadan maka rakyat juga seharusnya bebas keluar dan masuk pelbagai negara. Berjuta-juta penduduk miskin di Afrika, Asia dan Amerika Latin sepatutnya boleh berhijrah ke negara kaya dan mereka boleh menyumbang ke arah mengurangkan kos tanpa menjejaskan kewangan negara kaya.

"Jika negara kaya boleh meraih keuntungan di negara miskin kenapa pula negara miskin tidak boleh membuat keuntungan di negara kaya? Adil bukan," tanya beliau.

Beliau menyampaikan ucapan bertajuk 'Globalisasi, Masyarakat Global dan Pertubuhan Bangsa-Bangsa Bersatu (PBB)' dalam siri ceramah sempena nama U Thant, Setiausaha Agung PBB dari 1961

## Di Muka 2

**Syor agensi khas kutip cukai bantu negara miskin**

**Penetapan ringgit elak Malaysia mufliis**

**PM terima anugerah Doktor Kehormat**

melihat sempadannya sebagai halangan yang memberi perlindungan sah, terutama untuk menguruskan ekonominya.

"Kami fikir kemerdekaan bermakna hak untuk memerintah dan mengurus negara kami secara bebas dan seorangan diri. Tetapi, kami mendapati kemerdekaan tidak bermakna kebebasan. Presiden Suharto dari Indo-

sedar beliau lebih tahu, beliau dapat melihat jauh ke depan," katanya.

Dr Mahathir juga membidas penyokong dunia tanpa sempadan kerana terlalu mengamalkan diskriminasi dengan mendesak bagi penghapusan sempadan hanya bagi membolehkan modal mengalir masuk dan keluar.

"Jika kita benar-benar

**LIRAT MUKA 2**

## 'Globalisasi kini berat sebelah'

### DARI MUKA 1

hingga 1971, di Universiti PBB.

Dr Mahathir berkata, globalisasi tidak akan membenarkan aliran bebas pekerja dari sebelah sini ke negara sebelah sana.

"Double standard yang sama sejak dulu tetap ada. Ekor saya menang, kepala anda kalah. Globalisasi bukannya satu permainan yang menangi-menang, ia adalah pemenang akan terus menang dan yang kalah akan terus kalah.

"Tetapi, jika globalisasi kini begitu berat sebelah, bolehkah kita menjadikannya kurang berat sebelah?" katanya.

Beliau berkata, dunia boleh mewujudkan globalisasi tanpa pasaran yang bebas sepenuhnya, pembatalan kawal selia sepe-

nuhnya, dan melepaskan kerajaan daripada tanggungjawab menjadi penyelia dan pengawal atur.

Sempadan, katanya, mungkin boleh diruntuhkan untuk menjadikan dunia lebih global.

"Tetapi, kita boleh jadi selektif dari segi bahan dagangan, dari segi masa dan skala. Tidak perlu sebenarnya untuk meruntuhkan sempadan bagi semua perkara dan semua orang pada satu masa yang ditetapkan, begitu juga duti tidak perlu dihapuskan bagi semua benda.

"Ya, ada peruntukan bagi semua ini dalam perjanjian Pertubuhan Perdagangan Sedunia (WTO), tetapi ia tidak cukup baik. Desakan yang sering dibuat ialah untuk bersikap terbuka, membenarkan modal masuk dan keluar

dan memperoleh keuntungan daripada pergerakan modal berbanding pelaburan produktif jangka panjang," katanya.

Perdana Menteri berkata, globalisasi telah mengecewakan lama sebelum ia dirasai majoriti penduduk dan negara di dunia.

Ini amat malang sekali kerana ia telah memberikan begitu banyak harapan bagi sebuah dunia yang lebih baik dan saksama, sebuah dunia yang bebas daripada kemiskinan, sebuah dunia yang penyayang dan dikongsi bersama antara yang kaya dan miskin, katanya.

Beliau berkata, globalisasi kini bermaksud kerajaan bukan saja patut melangkah ke belakang, tetapi harus kehilangan sebarang hak atau kuasa untuk menyelia pasaran.